

FOR  
Freedom  
AND  
Justice...



# AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT  
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

Mr. T. Lukovic  
1700 E. 13 St.  
Cleveland O. 44114  
9-2-8

NO. 156

Serving Chicago, Milwaukee, Waukegan, Duluth, Joliet, San Francisco,  
Pittsburgh, New York, Toronto, Montreal, Lethbridge, Winnipeg, Denver,

CLEVELAND, OHIO, THURSDAY MORNING, OCTOBER 26, 1978

SLOVENIAN  
MORNING NEWSPAPER  
Indianapolis, Florida, Ely, Pueblo, Rock Springs, all Ohio

LETO LXXX — Vol. LXXX

## Povodnji zmanjšale pridelek v Vietnamu

Margie Silc

Obsežne povodnje, ki so divale v Vietnamu, Laosu, Kambodži in Tajski, so omejile pridelek riža v taiki meri, da je Vietnam zahteval za mednarodno pomoč.

BANGKOK, Taj. — Vietnamška vlada v Hanoju je pozvala svet, naj pomaga Vietnamu s pomočjo v hrani, ko so obsežne povodnje močno prizadele in zmanjšale letosni pridelek riža, glavne hrane v tem delu sveta. Poznavalci razmer v Vietnamu pravijo, da slabega prideleka niso zakrivilo samo povodnji, ampak v enaki ali še večji meri razne vrste mrčes, proti kateremu nimajo dovolj in uspešnih sredstev.

Primanjuje ne le kemikalij za boj proti žuželkam in drugi nadlogi, ki napada riž, manjka tudi naprav in opreme za popisanje teh po rižnih poljih. Riževa polja naj bi napadel neke vrste fungus, proti kateremu niso imeli nobenih sredstev in je povzročil veliko škodo zlasti v severnem delu dežele.

## Korak bliže SALT II

Zadnji razgovori Vanceja in Gromika v Moskvi omenijo korak dalje, toda cilja jih bo treba še nekaj.

WASHINGTON, D.C. — Državni tajnik Cyrus R. Vance se je vrnil po dveh dneh razgovorov s sovjetskim zunanjim ministrom A. Gromikom v Moskvi in po daljšem sestanku s sovjetskim vodnikom Brežnevim domov "korak bliže" k sporazumu o omejitvah jedrskega strateškega sporazuma, vendar še ne s tem v žepu.

Še vedno so nekatere težave v vprašanju sovjetskega bombnika Backfire in sovjetskih medcelinskih raket velikank ter njihove omejitve na eni strani, na drugi pa vprašanje ameriških manevrinskih raket in njihovega dometa z oporišč na kopnem, ki jih je treba razrešiti, predno bo možno sporazum odobriti in potrditi.

Sovjeti pogajalci vztrajajo pri zahtevi, da morajo biti vse podrobnosti rešene in sporazum dosegren v celoti, predno je mogoče govoriti o podpisu dogovora, ki bi naj bil glavni smotret sestanka predstavnikov Carterja in Brežnjeva. Sovjeti vodnik, četudi na videz pri dobrem zdravju, se ni pripravljen spustiti v kaka resnejša pogajanja z veliko mlajšim in zdravim Carterjem, trdijo poznavalci položaja.

## Republikanski očitki demokratom v Kongresu

WASHINGTON, D.C. — Republikanci so napovedovali oglasne na televizijskih programih v katerih bodo demokrati v Kongresu dolžili razmetavanja javnega denarja in opustitev iskanja resnice in pravice v preiskavi proti južnokorejskemu poskušku kupovanja vpliva v Kongresu.

## Poljski način protesta

VARŠAVA, Polj. — Predstavnik poljske vlade je ob izvolitvi poljskega kardinala za papeža oznail vpliv Cerkve na Poljskem takole:

"Poljska mladina ne kadi v znak protesta proti razmeram marijuane, ona gre v — cerkev."

## ODMEVI NA CARTERJEV PROGRAM BOJA PROTI INFLACIJI RAZLIČNI

WASHINGTON, D.C. — Carterjev program boja proti inflaciji, objavljen pretekel tork zvečer, je bil deležen podpore od obeh strani v Kongresu, ki pa je precej mlačna. Predsednik je pozval vodnike Kongresa v Belo hišo še pred objavo svojega programa, jih o njem obvestil in jih prosil za podporo zanj.

Besednik Predstavnika doma Thomas P. O'Neill, demokrat iz države Massachusetts, je dejal: "Jaz sem dal predsedniku svojo besedo, da bom njegov načrt podpiral."

Republikanski senator Jacob K. Javits iz New Yorka je bil odločnejši: "Jaz mislim, da je predsednik storil prav, ko je opozoril na glavno vprašanje v naši deželi in na svetu, ki je inflacija v ZDA." Dodal je, da je prepričan, da bo Carterjev program uspel, če bodo vsi sodelovali. "Jaz ga

"Predsednik se je lotil vprašanja dobro in preudarno. On ne bo uvedel nobenih obveznih nadzorov," je dejal kong. A. Mikva. Po njegovem bo

samatram za prvi korak, dobil bo precejšnjo republikansko podporo, ker vrši nekaj in priznava vprašanje in se ga prizadeva rešiti. Predsednik se prizadeva in za to mu je treba dati polno priznanje!" je končal sen. J. K. Javits.

Kong. Robert Giaiamo, demokrat iz Connecticuta, načelnik Domovega proračunskega odbora, je rekel, da "je program prvi resni korak spraviti vso reč pod nadzor".

Kong. Abner Mikva, demokrat iz Illinois, je dejal: "Ni nobene tajne rešitve, ki bi 'bila inflacija zdaj.' Biti inflacija zdaj!" je geslo, ki so ga rabil v boju proti inflaciji v času predsednika G. R. Forda.

"Predsednik se je lotil vprašanja dobro in preudarno. On ne bo uvedel nobenih obveznih nadzorov," je dejal kong. A. Mikva. Po njegovem bo

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Sen. William Roth, republikanec iz države Delaware, je dejal, da se je Carter obrnil na napacen naslov, ko je pozval privatno stran gospodarstva, naj zategne pasove.

Inflacija je mogoče zavreti le z odločno omejitvijo izdatkov zvezne vlade. Podobno stališče je zavzel sen. Ban Dole, republikanec iz Kansasa. Po njegovih besedah je predsednik program naperjen le proti posledicam inflacije, ne proti njenim vzrokam sam.

Vodniki republikanske stranke so se obrnili na vodstva televizijskih in radijskih postaj, ki so prenašale v torsk

## Iran odložil gradnjo 4 jedrske elektrarn

Finančne težave so prisilile Iran, da je odložil dokončni dogovor o gradnji štirih jedrske elektrarn.

TEHERAN, Ir. — Iran je začel v finančne težave kljub obsežnemu dohodku od prodaje petroleja (nafte) in je omejil delno nakup novega modernega oružja za svoje oborožene sile, nato pa tudi omejil svoj program gradnje jedrske elektrarn.

DENVER, Colo. — Potujoči v severovzhodnem goratem predelu države in ob vznožju gorja na vzhodu so bili včeraj opozorjeni, naj računajo na snežne zamete in na morebitni nov sneg.

VATIKAN. — Papež Janez Pavel II. se je včeraj po dveh sprejemih vernikov odpeljal z avtom v Castel Gandolfo, ki je bil zaprt od avgusta, ko je tam umrl papež Pavel VI. Papež je imenoval dosedanjega državnega tajnika francoškega kardinala Villota znova na

VLAICO, Egipt. — Savdska Arabija ne nasprotuje sklenitvi miru med Egiptom in Izraelom ter bo Egipt še dalje finančno podpirala.

WASHINGTON, D.C. — Saydski kralj Kalid, ki je bil v Clevelandu operiran na srcu, je toliko okreval, da bo jutri zapustil Cleveland Clinico in odletel na obisk v Washington.

WASHINGTON, D.C. — Saydski kralj Kalid, ki je bil v Clevelandu operiran na srcu, je toliko okreval, da bo jutri zapustil Cleveland Clinico in odletel na obisk v Washington.

PARIZ, Fr. — Uprava francoske pošte se pritožuje, da je vedno več poštarjev žrtv na napadov psov hišnih lastnikov tekoma dostavljanja pošte. Lani se je število takih napadov povečalo za 41% in je doseglo 3.000.

Francoski poštarji žrtve pasjih napadov

PARIZ, Fr. — Uprava francoske pošte se pritožuje, da je vedno več poštarjev žrtv na napadov psov hišnih lastnikov tekoma dostavljanja pošte. Lani se je število takih napadov povečalo za 41% in je doseglo 3.000.

Poljski način protesta

VARŠAVA, Polj. — Predstavnik poljske vlade je ob izvolitvi poljskega kardinala za papeža oznail vpliv Cerkve na Poljskem takole:

"Poljska mladina ne kadi v znak protesta proti razmeram marijuane, ona gre v — cerkev."

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrtu. To je resen, stvaren program, ne le nekaj kar bi naj pritegnilo volice 7. novembra, naslednj dan pa bi bilo že pozabljeno.

Carterjev program zahteval omejitve nekaterih zveznih programov, ki so bili v načrt



6117 ST. CLAIR AVE. — 431-0623 — Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

James V. Debevec — Owner, Publisher

Published daily except Wed., Sat., Sun., holidays, 1st 2 weeks in July

## NAROČNINA:

\$28.00 na leto; \$14.00 za pol leta; \$8.00 za 3 meseca  
 Kanada in države izven Združenih držav:  
 \$30.00 na leto; \$15.00 za pol leta; \$8.00 za 3 meseca  
 Petkova izdaja \$10.00 na leto

## SUBSCRIPTION RATES:

United States: \$28.00 per year; \$14.00 for 6 months; \$8.00 for 3 months  
 Canada and Foreign Countries:  
 \$30.00 per year; \$15.00 for 6 months; \$8.50 for 3 months  
 Friday Edition — \$10.00 for one year.

Second Class Postage Paid at Cleveland, Ohio

No. 156 Thursday, Oct. 26, 1978

Dr. Ludovik Puš:

## Pred 60 leti priborjena svoboda

Pred prvo svetovno vojno, torej v začetku sedanjega stoletja, je slovenski narod v celoti, z malo izjemo beneših Slovencev, ki so ostali pod Italijo, živel v okviru bivše Avstro-ogrskih monarhij. Po zgodovinskih pogojenostih avstrijskih kronovin je bil nesrečno razdeljen v Kranjce, Štajerce, Korošce, Primorce, Tržačane in prekmurske Slovence, ki so spadali celo pod ogrsko polovico bivše monarhije. Tako je bil kulturno, gospodarsko in politično razcepljen, in Slovenci so se v deželnih zborih borili kot narodna manjšina (s kratko izjemo na Kranjskem in Primorskem) ločeno za svoje pravice, kar je njihovo skupno, enotno moč slabilo in je položaj postajal bolj in bolj nevzdržen. Zato so že pred 130 leti (l. 1848) voditelji naroda zahtevali Zedinjeno Slovenijo, ki pa je tačas in še dolga desetletja kasneje ostala glas vprijočega v puščavi.

Avstrijski del monarhije je bil trdno v rokah avstrijskih Nemcev in habsburške vladarske hiše, ki je bila trdo nemška. Kolikor bolj se je slovenski narod kulturno in politično prebuval, toliko bolj si je želel osvobodenja iz pod nemško-avstrijske oblasti. S splošno izobrazbo in razgledanostjo je rastla narodna zavest, in Slovenci so vse težje prenašali omejitve in zatiranje, ki jih je avstrijski državni red izvajal nad nenemškimi narodi monarhije. Komaj nekaj desetletij je preteklo od prvih čitalnic, krožkov kulturnih ustvarjalcev in študentovskih klubov do knjižnih založb, časopisnih podjetij, mreže zadruž, hranilnic, prosvetnih društev, pa tja do mogočnih tabrov in političnih združenj, da se je močnejše in glasnejše uveljavljala slovenska narodna volja po svobodi in pravici.

V takšnem stanju je Avstrijo in Slovence založila prva svetovna vojna. Med vojno so avstrijski Nemci grozili slovanskim narodom, vključno Slovencem, z usodo, kakršno je dve desetletji kasneje napovedal Adolf Hitler vsem nemškim narodom Evrope. Čim bolj je vojna napredovala, tem bolj se je reševanje slovanskih narodov v okviru monarhije izkazovalo za nesmiselno in nemogoče. Nemci so bili izgubili čut za trezno pravičnost in celo za svojo lastno korist v mirnem sožitju z drugimi narodi, prevzela jih je slepa vera v nemško zmago, kar vse je privelo slovanske narode na razpotje: ali razbiti to državo, ki jim je postala ječa, ali pa pasti v še težjo dobo podrejenosti, raznarodovanja in zatiranja.

Razbitje avstro-ogrskih monarhij lahko danes, ko smo odmaknjeni že 60 let od onega dejanja, odobravamo ali obžalujemo, toda za avstrijske nemške narode ni bilo druge izbire. Glavni rušitelji Avstro-ogrskih so bili avstrijski Nemci sami.

Aktivni postopek za že dalj časa trajajoče razkravljane stare monarhije se je začel sredi prve svetovne vojne, ko se je bolj in bolj uvidevalo, da je politični kurz te države za slovanske narode znotraj njenih meja popolnoma sprejemljiv. Slovensko narodno predstavnštvo v dunajskem parlamentu se je združilo z drugimi predstavniki južnih Slovanov iz avstrijskega teritorija monarhije v enotno fronto pod imenom Jugoslovanski klub, čigar predsednik je postal Slovenec dr. Anton Korošec. Ko je bil po daljši medvojni prekiniti parlamentarnega zasedanja spomladi l. 1917 na močan pritisk spet sklican parlament na Dunaju, se je odigral tamkaj zgodovinsko važen dogodek, ki je zadel stari monarhiji smrtni udarec. Dne 30. maja je na zasedanju polnega parlamenta sredi bojne vihre dr. Korošec prebral zgodovinsko Majniško deklaracijo, kjer se zahteva združitev vseh po Slovencih, Hrvatih in Srbinih naseljenih predelov monarhije v eno samovladno in na demokratski osnovi zgrajeno državno telo.

Poslanci Jugoslovanskega kluba so s to izjavo imeli v mislih enotno državo Slovencev, Hrvatov in Srbov (tudi tisti, ki so prebivali na teritoriju pod ogrsko korno), ki naj bo sestavljena iz treh enakopravnih enot, katerih ena bodi Slovenija. Z uresničitvijo majniške deklaracije bi se izpolnil dolga desetletja negovan načrt Zedinjene Slovenije v lastni narodni državi, saj so — kot smo v začetku rekli — vsi Slovenci živeli znotraj meja Avstro-ogrskoga imperija.

Značilno in izredno pomembno je dejstvo, da takrat Slovenci niso zahtevali lastne, samo slovenske države, in da so voditelji, med njimi prvak Janez Evangelist Krek, govorili o enotnem jugoslovanskem narodu, ne pa o treh narodih, čeprav so ti v resnicu obstajali. Poudarek enotnega jugoslovanskega naroda je imel za Slovence velik in važen pomen. Kajti poleg vsega političnega preganja po vojnem prekem sodu (Korošcu je vlada grozila s takimi sodnimi postopki, od škofa Jegliča je prek papeža zahtevala njegov odstop), poleg vseh teh nevarnih razvojev, torej je avstrijski ministrski predsednik Seidel dne

4. aprila 1918 izjavil za Slovence pogubno stališče vlade, ko je dejal dobesedno: "Tudi če bi se morebiti Jugoslavija ustanovila v okviru habsburške monarhije, na noben način ne bo obsegala slovenskega ozemlja, ki leži na poti do Adrije in ki je v tesni zvezi z nemškim jezikovnim ozemljem". Seidel je imel v mislih morebitno ustanovitev tako imenovanega trializma, ki ga je zastopal v Sarajevu ustreljen prestolonaslednik Franc Ferdinand in bi obsegal Avstrijo, Ogrsko in Jugoslavijo.

Avstrijski politični voditelji, vsi zagrizeni Nemci, so torej tudi v tem primeru, da bi bili primorani za rešitev monarhije pristati na samostojno jugoslovansko državo enoto v okviru monarhije po zgledu Ogrske, vztrajali pri zahtevi, da se slovensko ozemlje odcepí od ostalega južnoslovenskega ozemlja in ostane pri Avstriji. Za Slovence bi bila taka rešitev poguba. Zato so se nagnili k "maksimalni" zahtevi za rešitev jugoslovanskega vprašanja izven meja Avstro-ogrskih monarhij, čeprav so svojo načrt iz varnostnih ozirov skrivali pod "habsburškim okvirjem".

venskemu narodu in zahteva po življenju v eni sami narodni skupnosti v enih mejah in eni skupni upravi.

Nemške nadvlade so se otepali kolikor so mogli in med prvo svetovno vojno so spoznali, da gre Slovencem za biti ali ne biti. Iz tega spoznanja se je rodila majniška deklaracija 30. majnega 1917, ki je izjavljala narodno voljo, da noč več biti podrejeni tuji nadoblasti ter biti sam gospodar v svoji neodvisni pokrajini. Iz tega se je rodil 29. oktober 1918.

Vredno je, da se tega dneva Slovenci spominjam. Po zveriženem postopku je v staro Jugoslavijo naš slovenški dan zasečil 1. december, ki pa je le dan ustanovitve države Srbov, Hrvatov in Slovencev, kakor se je prvotna država imenovala, ki jo je kralj Aleksander preimenoval, ko je z državnim udarom 6. januarja 1931 razveljavil nečranno Vidovdansko ustavo.

Clovek bi lahko našteval in našteval zasluge za delo prof.

Peterlin na področju fizike in srodnih znanosti. Nedvomno se je s svojim neumornim delom

postavil na vrh slovenske fizike in postal največi fizik, kar jih je kdaj naš narod pod Triglavom v svoji nebogljnosti in skromnosti premogel. Med slovenskimi fiziki je tudi mož, ki se je bolj kot kdor koli pred njim in v njegovem času uveljavil v velikem svetu sodobne znanosti. A je ostal pri vsem tem tako pristno domač in očetovsko prijazen kot dih domače zemlje.

Profesorju Peterlinu želi slovenska skupnost v Ameriki vse uspehi pri znanstvenem delu in še mnogo let zdravja in užitkov na potovanjih in pri fotografinju zgodovinskih znamenitosti.

J. O-k.

## Dr. A. Peterlin - 70-letnik

WASHINGTON, D.C. — Z mladostnim navdušenjem prihaja v slovensko družbo v naši prestolnici dr. Anton Peterlin s svojo prijazno gospo soprogo. Morda nekateri med nami še ne vedo, da je prijazni gospod znanstvenik svetovnega slovesa, ki je 25. septembra letos praznoval svoj 70. rojstni dan.

Profesor Peterlin se je izobraževal v Ljubljani. Pri svojih prijetnih razgovorih rad omenja nekdanje slovenske profesorje in njihove fiavade. Na ljubljanski univerzi je tudi prejel diplomo matematike in fizike v letu 1930. Doktorat fizike "summa cum laude" pa je prejel 1. 1938 na Humboldtovi univerzi v Berlinu. Nadaljnja pot je vodila prof. Peterlinu v Ljubljano, kjer je 1. 1939 postal profesor fizike na univerzi. S tem se je začelo njegovo ogromno delo, s katerim se je predstavil ne samo Slovencem, ampak vsem svetu kot znanstvenik na svetovni ravni. Na svojem profesorskem mestu v Ljubljani je vztrajal do 1. 1960, ko je odšel na Tehnično univerzo v Muenchen v Nemčijo kot profesor fizike in načelnik fizikalnega instituta. Med njegovim delovanjem v Ljubljani pa se moramo predvsem ustaviti pri njegovem delu pri Institutu Jožef Stefan, katerega je ustanovil 1. 1949 in vodil prvi deset let. Inštitut ga je za zasluge imenovan za častnega člena. V letu 1946 je postal dopisni in 1. 1949 redni član Slovenske akademije znanosti in umetnosti in sicer v razredu za matematike, fizikalne in tehnične vede.

Ko smo se v pustem, deževnem, jesenskem dnevu razhajali, smo čutili, da smo položili k večnemu počitku moža, kot jih nimamo več dosti med seboj.

Naj si odpočije po 88-letnem zemskem potovanju!

Prijatelji

## Vredno spomina

CLEVELAND, O. — Osem desetletij stara misel, da smo Slovenci narod, ki ima pravico do prostora med drugimi narodi in zato tudi na eno skupno domovino — Zedinjeno Slovenijo, je 29. oktobra 1918 dozorela v resničnost. Ta dan so Slovenci prekinili zveze s svojo staro Avstro-ogrsko državo in oklicali narodno neodvisnost in bili dva dni brez prave oblasti, ker slovenska vlada se je sestavila še 31. oktobra in en dan preje je dunajska oblast svojim narodom dovolila na njihovo zahtovo hoditi svojo lastno pot. Tako je bilo oklicanje neodvisnosti 29. oktobra popolnoma revolucionarno dejanje.

Slovenski narod se je na to desetletja pripravljal včasih bolj izrazito, včasih bolj skromno. Zborovanja, tabori, shodi in sestanki po dvoranah so Slovence v boj z nagovor. Najlepša izmed vseh misli je bila, da si je pokonjik ob vseh naslovnih, ki jih je v življenju dosegel, ves čas znal obdržati ob smrti edino važni naslov, naslov božjega otroka, ki mu bo odpril vrata v srečno večnost, za katero smo ustvarjeni.

Klub izredno slabemu vremenu in delavniku je veliko prijateljev in znancev spremilo pokojnika tudi na pokopališču, kjer se je po končanih molitvah poslovil od njega g. Janez Ovsenik z naslednjimi besedami:

"Stojimo zopet ob svežem grobu moža, enega izmed nas, ki smo bili vrjeni v čudne čase zgodovinskega vremena, nestalnosti in iskanja nekih novih oblik življenja.

Mož, ki ga sedaj izročamo

grdu zemlje, je bil rojen 25. februarja 1890 pri Sv. Neži ali vasi Brezje, pod Karavankami blizu Tržiča.

Svoje življenje je doma posvetil vzgoji mladih, bil je profesor

Profesor Peterlin je prejel tudi vrsto nagrad za svoje velike znanstvene raziskave in doprinoze. Tako je prejel 1970 Bingham medaljo pri Society of Rheology in 1972 nagrado Fordove avtomobilске družbe pri American Physical Society. Poleg knjige "Doppelbrechung, insbesondere kuenstliche Doppelbrechung" (1943), je napisal okrog 340 znanstvenih razprav in publikacij in to v slovenščini, angleščini, nemščini in francoščini. V Ljubljani je bil nekaj časa urednik znanstvene revije "Proteus", danes pa je urednik "Macromolecular Reviews", urednik "Macromolekulare Chemie" in član uredništva ali sestavnega odbora naslednjih znanstvenih glasil: Journal of Macromolecular Sciences, Journal of Material Science, Journal of Polymer Science in Kolloid Zeitschrift und Zeitschrift fuer Polymere.

Clovek bi lahko našteval in našteval zasluge za delo prof. Peterlin na področju fizike in srodnih znanosti. Nedvomno se je s svojim neumornim delom postavil na vrh slovenske fizike in postal največi fizik, kar jih je kdaj naš narod pod Triglavom v svoji nebogljnosti in skromnosti premogel. Med slovenskimi fiziki je tudi mož, ki se je bolj kot kdor koli pred njim in v njegovem času uveljavil v velikem svetu sodobne znanosti. A je ostal pri vsem tem tako pristno domač in očetovsko prijazen kot dih domače zemlje.

Nam, ki v svobodi živimo, mora biti praznovanje 29. oktobra naravnost narodna dolžnost, ko se doma na vso borbo slovenskega naroda, da je do tega dneva prišlo, popolnoma pozabljiva in so vsi "narodni" prazniki samo vredni toliko, kolikor služijo komunistični stranki, da ljudje pozabljujo na svojo pravno narodno zgodbodovino.

Nam, ki v svobodi živimo, mora biti praznovanje 29. oktobra naravnost narodna dolžnost, ko se doma na vso borbo slovenskega naroda, da je do tega dneva prišlo, popolnoma pozabljiva in so vsi "narodni" prazniki samo vredni toliko, kolikor služijo komunistični stranki, da ljudje pozabljujo na svojo pravno narodno zgodbodovino.

Nam, ki v svobodi živimo, mora biti praznovanje 29. oktobra naravnost narodna dolžnost, ko se doma na vso borbo slovenskega naroda, da je do tega dneva prišlo, popolnoma pozabljiva in so vsi "narodni" prazniki samo vredni toliko, kolikor služijo komunistični stranki, da ljudje pozabljujo na svojo pravno narodno zgodbodovino.

Nam, ki v svobodi živimo, mora biti praznovanje 29. oktobra naravnost narodna dolžnost, ko se doma na vso borbo slovenskega naroda, da je do tega dneva prišlo, popolnoma pozabljiva in so vsi "narodni" prazniki samo vredni toliko, kolikor služijo komunistični stranki, da ljudje pozabljujo na svojo pravno narodno zgodbodovino.

Nam, ki v svobodi živimo, mora biti praznovanje 29. oktobra naravnost narodna dolžnost, ko se doma na vso borbo slovenskega naroda, da je do tega dneva prišlo, popolnoma pozabljiva in so vsi "narodni" prazniki samo vredni toliko, kolikor služijo komunistični stranki, da ljudje pozabljujo na svojo pravno narodno zgodbodovino.

Nam, ki v svobodi živimo, mora biti praznovanje 29. oktobra naravnost narodna dolžnost, ko se doma na vso borbo slovenskega naroda, da je do tega dneva prišlo, popolnoma pozabljiva in so vsi "narodni" prazniki samo vredni toliko, kolikor služijo komunistični stranki, da ljudje pozabljujo na svojo pravno narodno zgodbodovino.

Nam, ki v svobodi živimo, mora biti praznovanje 29. oktobra naravnost narodna dolžnost, ko se doma na vso borbo slovenskega naroda, da je do tega dneva prišlo, popolnoma pozabljiva in so vsi "narodni" prazniki samo vredni toliko, kolikor služijo komunistični stranki, da ljudje pozabljujo na svojo pravno narodno zgodbodovino.

Nam, ki v svobodi živimo, mora biti praznovanje 29. oktobra naravnost narodna dolžnost, ko se doma na vso borbo slovenskega naroda, da je do tega dneva prišlo, popolnoma pozabljiva in so vsi "narodni" prazniki samo vredni toliko, kolikor služijo komunistični stranki, da ljudje pozabljujo na svojo pravno narodno zgodbodovino.

Nam, ki v svobodi živimo, mora biti praznovanje 29. oktobra naravnost narodna dolžnost, ko se doma na vso borbo slovenskega naroda, da je do tega dneva prišlo, popolnoma pozabljiva in so vsi "

## Konklave v zgodovini

V prvem tisočletju sta po smrti papeža volila njegovega naslednika rimske ljudstvo in duhovščina. Toda v teku časov, pred njim. Hotel je, naj bo kardinalski zbor nekaka podoba veljne Cerkve v malem. Zato je hotel imeti med kardinali za stopnike iz vseh delov sveta razen iz Rusije, kjer katoliška Cerkve nima nobenih pravic.

## SLOVENSKI MINORITI V GRADCU V AVSTRIJI

Zaradi pomajkanja poklicev avstrijski minoritski provinci so župnijo Marije Pomagaj v Gradcu (Graz) in samostan starodavno samostansko in romarsko cerkvio v središču mesta, tik pod Schlossbergom, na desnem bregu Mure, prevzeli v upravljanje slovenski minoriti.

Graški škof Johannes Weber je 9. septembra t. v. vpeljal v službo novega župnijskega upravitelja in gvardijana konvikta p. Martina Jožeta Lamperta in Janeza Žnidarja. Pri redki slovensnosti, ki je naletela na velik odmev v graških cerkevih krogih, so bili tudi provincial slovenskih minoritov p. Maks Klanjšek, župniki sosednih far, evangeličanski župniji in predstavniki javnega življenja.

Vsekakor je v tej zvezri vredno omeniti tudi to, da je v tej župniji - v posebnih kapeli - vsako nedeljo ob desetih služba božja za Slovence. (Po "Družini", Ljubljana, 1. okt. 1978).

Red manjših bratov-Ordo Fratrum Minorum (O.F.M.) je ustanovil 1. 1206 sv. Frančišek Asiški. Njegov god smod obhajali 4. oktobra. Leta 1517 se je njegov red razdelil v konventualce ali minorite in v frančiškane; leta 1528 pa še na kapucine. Vsaka od teh vej si je izbrala svojo konstitucijo z istim vodilom.

Minoriti so torej ena od treh vej Frančiškovega reda manjših bratov. Leta 1250 je papež Innocenc IV. cerkev, kjer so živelji Frančiškovi bratje v izoblikovanih skupnostih, razglasili za konventualne cerkve. Od tod izhaja ime "konventualci", v nemško govorečih deželah pa se je zanje bolj udomačilo ime "minoriti". Virhovno vodstvo reda konventualcev je v Rimu slovensko provincialno vodstvo pa v Ptiju.

Minoriti imajo svoje samostane na Slovenskem v vseh treh škofijah, in sicer v ljubljanski nadškofiji, v Sostrem, v mariiborski škofiji v Ptiju, na Ptuju III. leta 1534). Drugi konklavi so bili pa dolgi, ker so kardinali niso mogli zediniti, koga bi izvolili. Najdaljši je bil v Viterbu, v koprški škofiji pa v Piranu. V inozemstvu pa srečamo slovenske misniorite v Avstriji, Italiji, Zahodni Nemčiji, v ZDA in v Zambiji. Američki slovenski konventualci ali minorita sta patra Mirko Godina in p. Stefan Savinšek.

Gvardijan graškega minoritskega konvikta p. Lampret Jože, Ekrati župnijski upravitelj pri starodavni romarski samostanski cerkvi Marije Pomagaj v Stajerskem Gradcu (Graz), je bil rojen v vasi Stoperce 23. 1. 1949, stopil v red minoritov 1. 6. 1975 v Mariboru. Po opravljenih študijah v domovini je šel na študij še v Rim in ima sedaj licenciat teologije.

Njegov sobrat p. Žnidar Janez pa je bil rojen v Makolah 3. 11. 1941, stopil v red minoritov 1. 8. 1968; v mašniku je bil posvečen tudi on v Mariboru 29. 6. 1976. Po doma opravljenih študijah je svoj študij teologije nadaljeval v Innsbrucku v Avstriji.

Oba patra bosta imela dovolj delna, in to nelahkega, saj je v skri red danes usmerja predvsem samem Gradcu in njegovi ožji v pastoralno katehetsko delo, okolici kar precej Slovencev, v vodi misijone, duhovne obnove ostalem pa vse ozemlje južno in duhovne vaje. (Podatki so od Gradca pa do slovenske meje povzeti iz Letopisa slovenskih močno potreseno s slovenskimi škofi, ki je letos spomladi izšel družinami. Poseben pomen pa v Ljubljani).

Se bolj je povečal njih število Janez XXIII., najbolj pa Pavel VI., ki je dignil njih število na utegnejo dobiti slovenski sinovi

## Postaja svet elektromagnethno smelišče!

Nevidno onesnaževanje okolja z radijskimi in mikrovalnimi žarki. — Ali je stalna izpostavljenost takemu žarčenju škodljiva? — Razdražljivost zaradi radarja?

Število in jakost televizijskih oddajnikov se povečuje, vse gostrejšja je mreža daljnovidov v sovetni vojni ob meji s Sovjetsko zvezo zgradili veliko radarsko postajo.

Pri poskusu, katerega namen je bil proučiti vpliv mikrovalov na živalske celice, so ugotovili, da tudi majhne doze povzročajo spremembe in poškodbe v kromosomih. Zarodki, ki so bili dlje časa izpostavljeni „neškodljivemu“ elektromagnethnu žarčenju, so dobili poškodbe v možganih. Poškodbe sicer niso bile hude, vendar pa poskusi dopuščajo možnost, da zaradi njih tuja telesa lažje vdvo v možganu.

Zanimivi so tudi izsledki A. Marina, ki je raziskal vpliv daljnovidov na živa bitja. V neposredni bližini je zapazil zavirjanje rasti organizmov, v stometrski oddaljenosti spremembe v krvi ter delovanju živcev, vše večji oddaljenosti pa učinke na obnivanje, kot je n. pr. počasnejše odzivanje na dražljaje.

Mnogi strokovnjaki menijo, da je povorjenje o nevarnosti električnega smoga v naši atmosferi močno pretirano. Koncentracija elektromagnethnega žarčenja je tako šibka, da ne more resno škodovati človeku, rastlinam ali živalim. Tem hrupom ugovarja sicer manjša, pa zato ni manj prepričljiva skupina znanstvenikov in naravovarstvenikov, ki pa ne trdi, da lahko tudi stalne majhne doze radijskega in mikrovalnega žarčenja povzročajo različne bolezni, od izgube cuta za orientacijo in očesne mrene do neplodnosti in raka.

\* \* \*

Pred dvema letoma je odnose med obema velesilama hudo zastrila afera z vohunskim žarčenjem. Američani so leta 1976 obtožili Sovjetsko zvezo, da „otpava“ njihovo veleposlanstvo v Moskvi z mikrovalnimi žarki. Govorili so, da je tak način vohunjenja neposredno grozil zdravje in življenje uslužencev veleposlanstva.

Naj so trditve o ogroženem zdravju bile resnične ali ne, gotovo je le, da so se mnogi Američani začeli spraševati, ali niso potem takem za zdravje, škodljive tudi mikrovalne peči, komunikacijske naprave, radarji, televizijski oddajniki. S temi napravami je naša dežela prenapolnjena. Več kot 35 milijonov elektromagnethnih naprav je v industriji, 9 milijonov radijskih oddajnikov in na stotisočih mikrovalnovih komunikacijskih stolpov je razpredelenih po vsej deželi, na desetine tisočev je radarjev, daljnovidov visoke napetosti pa je za 72.000 kilometrov. V gospodinjstvih vsak dan deluje preko 6 milijonov mikrovalnovih pečic, nad 30 milijonov pa je zasebnih radijskih postaj malega dometa.

Ali je delovanje vseh teh naprav res neškodljivo? Uradno so odgovorni sporočili, da je "vsakdo izpostavljen žarčenju, ki zaradi hitrega porasta in možne škodljivosti zasluži vso skrb".

Neko znanstveno poročilo ugotavlja, da je v Severni Kareliji, odmaknjem predelu Finske, med prebivalci močno narastlo število srčnih bolnikov ter pri-

sv. Frančiška Asiškega v Gradcu na Slovence v tako imenovanem slovenskem Radgonškem kotu, ki so bili po St. Germainu mirovni pogodbi priključeni k Avstriji.

V sami Sloveniji se minoriti, v skri red danes usmerja predvsem samem Gradcu in njegovi ožji v pastoralno katehetsko delo, okolici kar precej Slovencev, v vodi misijone, duhovne obnove ostalem pa vse ozemlje južno in duhovne vaje. (Podatki so močno potreseno s slovenskimi škofi, ki je letos spomladi izšel družinami. Poseben pomen pa v Ljubljani).

Janez Sever

## KOLEDAR

### društvenih prireditv

#### OKTOBER

28. — Slovenski večer na Cleveland State University v počastitev sen. Frank J. Lauscheta.

29. — Roditeljski sestanek staršev učencev Slovenske šole pri Sv. Vidu. Začetek ob šestih zvečer.

#### NOVEMBER

4. — Štajerski klub priredi MARTINOVANJE v farni dvorani pri Sv. Vidu. Igrajo "Veseli Slovenci".

5. — Proslava 60-letnice proglašitve neodvisnosti 29. oktobra 1918 v farni dvorani pri Sv. Vidu. Začetek ob 3. uri popoldne.

11. — Belokranjski klub priredi vsakletno martinovanje v veliki dvorani Slovenskega narodnega doma na St. Clair Avenue. Igrajo Veseli Slovenci.

12. — Slomškov krožek priredi vsakletno martinovanje v veliki dvorani Slomškovo kiosko v farnem auditoriju pri Sv. Vidu.

17.-18.-19. Fera sv. Vida priredi svojo vsakletno jesensko zabavo z bazarjem v farni dvorani.

19. — Fara Marije Vnebovzetje obhaja ZAHVALNI DAN od 3. popoldne do 9. zvečer v Društveni dvorani (stari cerkv) na Holmes Avenue.

26. — Pevski zbor Dawn SZZ poda svoj letni koncert v SDD na Recher Avenue. Začetek ob štirih popoldne.

#### DECEMBER

3. — Slovenska šola pri Sv. Vidu priredi v farni dvorani MIKLAVŽEVANJE.

4. — Pevski zbor Slovan poda svoj jesenski koncert v SDD na Recher Avenue.

10. — Božičnica Društva sv. Josefa št. 169 KSKJ v Slovenskem domu na Holmes Avenue. Začetek ob 2.30 popoldne.

10. — Glasbena Matica priredi božični koncert v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Avenue.

#### FEBRUAR 1979

3. — Slovensko-ameriški primorski klub priredi večerjo s plesem v dvorani Delavskega doma na Waterloo. Igrali bodo Veseli Slovenci.

18. — Slovenska šola pri Sv. Vidu priredi svoje vsakletno kiosilo v farni dvorani pri Sv. Vidu.

#### MAREC

4. — Klub slovenskih upokojencev na Holmes Avenue priredi vsakletno večerjo in zabavo v Slovenskem domu.

10. — Glasbena matica priredi večerjo s plesom v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Avenue. Prireditev se začne ob 6. uri, večerja ob 7.30.

11. — Misijonska znamkarska akcija pripravi kiosilo v auditoriju pri Sv. Vidu.

#### By Owner

Euclid semi ranch. 4 bedrooms, living room, dining room, 25 foot kitchen and paneled rec. room. 289-0054.

(156-157)

#### Stanovanje v Collinwoodu

Stirisobno stanovanje, 2 spalnici, zgoraj, z garažo oddajo v najem v Collinwoodu. Prednost imajo odrasli. Kličite 851-0548.

(156-158)

#### E. 215 St.

Bungalow s 3 spalnicami, opažen z aluminijem, ves podkleten, s priključeno garazo.

(156-159)

#### UPSON REALTY

#### UMLA

499 E. 260 St.

731-1071

(x)

## MALI OGLASI

Automobile Tires For Sale  
Two H-78-14 steelbelted, excellent condition, \$30 each.  
Call 361-4088, ask for Jim.

(x)

#### Hiša naprodaj

Hiša s 3 spalnicami, z aluminijem opažena na mirni ulici v St. Clair okolici ugodno naprodaj. Kličite 431-3160.

(155-157)

#### For Rent

3 Rooms down on E. 68 St. 731-7443 (155-156)

#### Stanovanje oddajo

Tri neopremljene sobe in kopalnico oddajo odražlim, garža po želji, na E. 71 pri St. Clair Ave. Kličite 361-0989 po 4. ur. (152-161)

#### Stanovanje oddajo

Štirisobno stanovanje na 6005 St. Clair Avenue oddajo. Kličite 431-4049.

(153-157)

#### Vesti iz Slovenije

#### Daljša veljavnost potnih listov

#### potnih listov

#### Prelog, da bi veljavnost potnih listov podaljšali od dveh na pet let je naletel na odobravljajo

#### vseh, tudi republikega sekretariata za notranje zadeve Slovenije.

#### Pojavila se je tudi pobuda,

#### da ob izdajanju potnega

#### listova potrdila pristojnega sekretariata za ljudsko obrambo.

#### Statistika kaže, da so Jugoslovani, ki potujejo v tuje države, med prvimi na svetu. Lani je v tujino potoval skoraj 17 milijonov Jugoslovanov.

#### Kako nevaren je uran?

#### V Portorožu so se sestali strokovnjaki,

#### da bi preučili nevarnost pri kopanju in predelavi

#### radiaktivnih rud.

#### Glavna nevarnost pri delu je plin radon.

#### Ta plin ogroža v veliki koncentraciji rudarje, ki zbolijo zaradi rakastih obolenj dihal.

#### Nova vinska klet

#### V Sentlenartu pri Brežicah

# BREZ DOMA

Hektor Malot

Nisem bil popolnoma pričakovan, da bi tukaj bil tako v miru ja, Kaj bi počela, če ne bi imela sedemnajst frankov v žepu? Koliko bi računali za soc, če jo najameva s prijateljem? sem jih kdaj videl, čeprav sem na svojih potovanjih našel mnogo revščine. Kljub temu pa je bil starški predlog vreden upoštevanja. Sicer pa zdaj nisem smel biti izbirčen. Nisem še našel svojih bogatih staršev, da bi šel lahko z njimi stánovat v kak velik hotel ali pa v njihovo gospoško hišo, če stanujejo v Parizu. Tukaj bi stroški za stanovanje ne bili preveliki. Kako je imel Matija, ko je vztrajal na tem, da sva na poti iz Dreuya.

Razočaranje je bilo tako nepríčakovano, tako nenadno in tako strašno! Zadeti so me morale torej prav vse nesreče in, kolikorkrat sem iztegnil roko, da bi se oprijel veje in stopil na trdna tla ter se tako rešil iz vrtinca življenja, vsakikrat se je veja zlomila pod mojimi rokami in tok me je nesel dalje v negotovost. Ali bo vedno tako?

Ali ni to usodno, da je Barberin umrl prav tedaj, ko sem ga potreboval, in da nikomur ni zaupal naslova gospoda, ki me je iskal?

Medtem ko sem tako premisljeval vse potri in solzami v očeh ter ves sključen sedel na klopcu v senci velikega drevesa, sta se približala gospod in gospa z otrokom, ki je vodil majhen voziček. Sedla sta na klop meni nasproti. Poklicala sta otroka, ki je pustil voziček in stekel k njima z razprostrtnima ročičarja. Oče ga je vzel v naročje in ga poljubil na čelo, nato pa ga je

dal gospod, ki ga je tudi privila. Vljudno sem odklonil dar k sebi in ga poljubil na isto mesto, kamor ga je prej poljubil oče. Dete se je veselo smejalo in s svojima okroglima in ročnatima ročicama božalo starše po licih.

Ko sem gledal to srčno staršev hotel stražnik in mi velel, ključ in otrokovo veselje, so me polile gospodovemu ugovarjanju, naj solze. Mene nihče še ni tako čimprej izginem od tod, če no poljubljal. Zdaj pa je bilo videti, čem priti v ječo, ker sem igral da me tudi v bodoče nihče ne tukaj, ko bi ne smel.

Obesil sem harfo na pleča in počasi odšel. Med potjo sem se mislil. Vzel sem harfo in začel nekajkrat ozrl in videl, kako sta tisto igrati valček. Otrok me je gospod in gospa z ljubeznim ves prevzet poslušal in z nožico pogledom gledala za meno. — O —

The motion to accept the report of the Secretary was made by Frances Kimak. Anton J. Smrekar seconded the motion. Carried.

Our President then called on our Spiritual Director, Reverend Aloysius Madic for his report.

Father Madic spoke to the Board members about the Society's Fraternal responsibilities. He realizes we are in a bind as to how we can increase these responsibilities and asked if it would be possible for the officers to learn who might be in need of some assistance. He spoke on the possibility of helping these people while they are living and making their life a bit more comfortable.

**Rev. Aloysius Madic**  
Spiritual Director

Robert M. Kochevar made a motion to accept Father Madic's report. Anton J. Smrekar seconded the motion. Carried.

Our President then called on Jean Konrad for a few words. Mr. President and members of the Board. I am very happy to sit in on the board meetings and it is a pleasure to work with everyone at Holy Family Society.

**Jean Konrad**

The motion to accept Jean's report was made by Anton J. Smrekar and seconded by Frances Kimak.

President, Joseph J. Konrad then called on our Social Director for her report.

Mr. President, Father Madic and members of the Board: I too would like to give a special welcome to Father Madic. It is nice to have you back with us again.

I will skip my report on the Slovenian Heritage Day Program as we have already received a report from our Trustee, Frances Kimak. I just want to add, it was a pleasure working with Frannie for this affair and I do want to say thank you to her and the members of her lodge and also the members of Lodge No. 1 for all of their efforts which helped make this program possible.

Lodge No. 1 held their annual picnic on July 9, 1978 at the home of their President, Mr. Frank Goff. This affair was very well attended and the festive menu was enjoyed by all. Our thanks to the officers and members of Lodge No. 1 for their hard work in preparing for this picnic. It also was a huge success.

All lodge requests for funds approved at our last Board Meeting have been distributed with the exception of one more installment due Lodge No. 13. This installment is due to be mailed on August 1, 1978.

We have received an acknowledgement from our 1st Vice-President expressing thanks and appreciation for the Society's generous donation to the Walter Barc Cub Scout Pack No. 3286. Our donation helped purchase some machinery for the scouts. Mr. Zefran also enclosed some photographs of the scouts using the new equipment and said it has created much excitement over future projects. Thank you.

**Nancy Osborne,**  
Social Director

A motion was made by Frances Kimak that the report of the Social Director be accepted. Anton J. Smrekar seconded the motion. Carried.

The meeting moved along to the report of the President. Honorable and Distinguished members of the Supreme Board:

It is with a great deal of pleasure and pride that I extend my warm and sincere welcome to each of you to this our second official supreme board meeting of the year 1978.

I am happy to report to you and to our membership that during the past six months of our society has reached new plateaus that were inconceivable years ago. All of the Society's former records for monetary gain in a six month period have been shattered.

Congratulations are in order to all of our lodges, officers, representatives, home office personnel and members for the outstanding job they are doing which is a reflection of the solid growth of our Society. We are today a growing healthy organization that has the potential to become a giant in the fraternal field. It will take an enormous amount of hard work to keep up this momentum but everyone is willing to make every sacrifice necessary to make our Society one of America's finest Catholic Fraternal Benefit Societies in the country.

Together we will do everything in our power to continue to help our Society move ahead and to "Protect the Homes and Families of our Members".

**Joseph J. Konrad,**  
President

Robert M. Kochevar made a motion that the report of the President be accepted. Frances Kimak seconded the motion. Carried.

There being no further business to discuss, a motion was made by Robert M. Kochevar that the meeting be adjourned. Anton J. Smrekar seconded the motion. Motion carried.

Father Madic led the members of the Board in prayer to close this, the semi annual meeting of the Holy Family Society.

Meeting adjourned at 12:30 P.M.

**Nancy Osborne,**  
Recording Secretary

NEW ENLARGED & REVISED EDITION!

SLOVENIAN INTERNATIONAL COOKBOOK

WOMEN'S GLORY - THE KITCHEN

To order, send \$4.50 plus 50c for postage per copy to:

Slovenian Women's Union

431 N. Chicago Street — Joliet, Ill. 60432

DEUBEL STEPS OUT OF RACE FOR GOVERNOR

## ENDORSES Rhodes -Voinovich

Cleveland, Ohio — On Friday, December 2, 1977, I publicly announced that I was an Independent candidate for Governor of Ohio. In my statement I said, in part, "I am not a fortune hunter, but a concerned citizen such as yourself. As a concerned citizen I am ready to help solve the many problems which we, as a free society, are facing. I am prepared to work toward this goal." At this time I also revealed my 10-point program entitled 'Ohio Care.' Among the highlights of 'Ohio Care' were the following: A state-wide public school program funded by the State of Ohio to assure the best education for our children; A state-wide work program for all unemployed Ohioans; Incentives for industry in Ohio; Vocational training centers where all Ohioans — particularly young people — could learn a trade of their choice; The opening of a merchandise trading center which would sell and trade products produced in Ohio; The building of the nation's largest port facility in Cleveland.

My statement and program were reprinted in huge quantity, and distributed throughout the state. Many newspapers carried my statement in conjunction with paid advertisements. While traveling throughout the state these past weeks and months I was gratified to find that many Ohioans were enthusiastically in favor of my proposed programs.

However, during my recent trip to Europe I had conferences with many officials in government and industry. The results of these meetings gave me the assurance that I can best serve Governor Rhodes and his administration by bringing more industry and additional business to our Buckeye State, thus providing more jobs and increased revenues to our state.

Upon my return to the United States on September 19th of this year I consulted with many friends and respected persons in industry and commerce. These meetings have resulted in my decision to drop my intention to run as an Independent candidate for Governor of Ohio, in favor and support of the Republican party ticket — JAMES A. RHODES FOR GOVERNOR, and GEORGE V. VOINOVICH FOR LT. GOVERNOR!

I have known Governor Rhodes throughout his years in office, and I sincerely believe that he has done everything humanly possible to best serve all the people of Ohio, despite pressure from numerous groups with different views and interests.

I know that some people are unhappy with Governor Rhode's performance in various areas, however, we must recognize the undeniable fact that there is no one man who is able to keep all the people happy all of the time!

I can assure the people of Ohio that our present Governor Rhodes is clearly the most capable administrator to deal with the enormous problems presented by our difficult and confusing times.

George V. Voinovich, Governor Rhodes' running mate is a most respected gentleman. His record of achievements in government service is outstanding. He served as a member of the powerful House Finance Appropriation Committee for 3 terms, the House State Government Committee for 2 terms, and was Vice-Chairman of the House Environment & Natural Resources Committee for one year. He has sponsored over 85 bills that became law.

After Ralph Perk was elected Mayor of Cleveland in 1971, Voinovich was appointed Cuyahoga County Auditor. He ran for Perk's unexpired term in 1972 and received the largest majority that any Republican ever received in Cuyahoga County, with a 205,000 vote margin of victory. In 1974 he was re-elected Auditor with 63% of the vote. In 1976, Voinovich ran for County Commissioner and ended the Democratic party's 44-year reign over the Cuyahoga County Board of Commissioners.

The team of JAMES A. RHODES for GOVERNOR OF OHIO, and GEORGE V. VOINOVICH for LT. GOVERNOR, will serve capably, responsibly, with dignity and pride. Therefore I urge all Ohioans, including my friends, and the members of our respected organizations to cast their votes for JAMES A. RHODES for GOVERNOR and GEORGE V. VOINOVICH for LT. GOVERNOR on Election Day, Nov. 7, 1978.

I am convinced that these men are the better choice for all Ohioans.

— Stefan Deubel, Publisher

October 13, 1978

VOTE FOR RECORDS OF PROVEN ABILITY!

VOTE FOR

**JAMES A. RHODES for GOVERNOR**

**GEORGE V. VOINOVICH for LT. GOVERNOR**

Paid for by Stefan Deubel, 4162-64 Lorain Ave., Cleveland, Ohio 44113

Vote for

**VINCENT C. CAMPANELLA**

GUYAHOGA COUNTY AUDITOR

TUESDAY, NOVEMBER 7th



## The Holy Family Society of the USA

ONE FAIRLANE DRIVE JOLIET, IL 60434

Since 1914 . . .

... the Holy Family Society of the U.S.A. has been dedicated to the service of the Catholic home, family and community. For half-a-century your Society has offered the finest in insurance protection at low, non-profit rates to Catholics only

LIFE INSURANCE • HEALTH AND ACCIDENT INSURANCE

### Historical Facts

The Holy Family Society is a Society of Catholics mutually united in fraternal dedication to the Holy Family of Jesus, Mary and Joseph.

### Society's Catholic Action Programs are:

1. Scholarships for the education of young men aspiring to the priesthood.
2. Scholarships for young women aspiring to become nuns.
3. Additional scholarships for needy boys and girls.
4. Participating in the program of Papal Volunteers of Latin America.
5. Bowling, basketball and little league baseball.
6. Social activities.
7. Sponsor of St. Clare House of Prayer

**Družba** sv. Družine

### Officers

President	Joseph J. Konrad
First Vice-President	Ronald Zefran
Second Vice-President	Anna Jerisha
Secretary	Robert M. Kochevar
Treasurer	Anton J. Smrekar
Recording Secretary	Nancy Osborne
First Trustee	Joseph Sinkovec
Second Trustee	Frances Kimak
Third Trustee	Anthony Tomazin
First Judicial	Mary Riola
Second Judicial	John Kovas
Third Judicial	Frank Toplak
Social Director	Nancy Osborne
Spiritual Director	Rev. Aloysius Madic, O.F.M.
Medical Advisor	Joseph A. Zalar, M.D.

## HOLY FAMILY SOCIETY OF THE U.S.A. MINUTES OF THE SUPREME BOARD SEMI-ANNUAL MEETING JULY 29, 1978

### NEW BUSINESS

#### (Continuation)

Since our last meeting, the Society's audit by the accounting firm of Goldstein, Engerman and Shane has been completed and their report has been filed with the Illinois Insurance Department on June 1st. As I've mentioned previously, all Illinois insurance companies are now required by law to file a yearly audit by an independent C.P.A. firm and this had been our first such report. The Society had a good report and we have not received nor do we expect to receive any criticism on our operations. The charges for this C.P.A. audit came to \$7,100.00 so as you can see, this is going to be a major annual expense for the Society.

As I've also mentioned, we are due for our usual 3 year exam by the Insurance Department, and while they may be here tomorrow, they may very well not come till next year some time.

The continued growth of the Society is something we are all working very hard to achieve and all who have been a part of our growth should be very happy at the success that has been achieved. Future growth and success will again be determined on how hard we continue to work. Thank you.

Robert M. Kochevar,  
Secretary

VINCENT C. CAMPANELLA is best at keeping low tax rates for the average citizen and helping elderly citizens with the homestead exemption and utility discount programs.

VINCENT C. CAMPANELLA is able to serve all taxpayers of different languages, because he employs many people of ethnic origin.

We urge you to give a United Nationalities vote to VINCENT C. CAMPANELLA on Tuesday, November 7th.

Nationalities Committee for Vincent C. Campanella, Frances Tesny, Chairperson